

En la Isla al mes ..... 2,00 ptas.  
 Resto de España al mes 2,50 »  
 Extranjero al año..... 60,00 »  
 Número suelto..... 10 céntimos  
 Número atrasado..... 20 »  
 Anuncios: PAGO ANTICIPADO

# EL BIEN PÚBLICO

DIARIO MONÁRQUICO

FUNDADO EN 1.º DE MARZO DE 1878

OFICINAS

Redacción y Administración:  
 Plaza del Príncipe, 17, y Rampla  
 de la Abundancia, 30  
 Teléfono número 84

Telegramas: «BIEN» MAHON

—No se devuelven los originales—

Año LVII

Mahón, miércoles 20 de Agosto de 1930

Núm. 17.207



MADRID.—En el Colegio de Médicos.—Constitución del Colegio oficial de Practicantes, con asistencia del Gobernador Civil

## Asuntos de actualidad

Inopinadamente llegaron el domingo a Madrid el jefe del Gobierno general Berenguer y el ministro de Hacienda señor Argüelles. El viaje fué motivado por la delicada cuestión de la depreciación de la peseta y la delicadeza del ministro de Hacienda que a pesar de su política austera de economía, de cercenamiento de gastos, de acertadas medidas defensoras de la valuta nacional, se ha considerado ante la persistencia del ataque agiotista extranjero, fracasado y presentado su dimisión.

No sabemos el alcance del Consejo de Ministros que se estará celebrando en Madrid en el momento que escribimos estas líneas, pero entendemos que los hombres que con actos indiscutibles demuestran integridad, honradez, alteza de miras y son celosos de su prestigio y dignidad, merecen conservarse y este es el caso del ministro de Hacienda señor Argüelles, persona idónea, digna y patriota que sabe anteponer a todo el mandato de su dignidad.

La ausencia del señor Argüelles del Ministerio de Hacienda no resolvería en poco ni en mucho el problema monetario de España. Están todos conformes que ni financiera, ni económica, ni políticamente, hay una razón que justifique la enemiga que en los mercados extranjeros pesa sobre la divisa nacional, sobre nuestra pobre y honrada peseta, objeto de la especulación de esos grupos sin conciencia

que, poderosos por el oro, quieren imponerse universalmente, y son los causantes de las más enormes desgracias que afligen a la Humanidad, desatando las pasiones, fomentando los odios, incubando con su frío cálculo el azote que llamamos guerra.

No dudamos que la reunión del Consejo habrá sido beneficiosa para la defensa de la valuta nacional y seguramente de esta reunión habrá surgido acuerdo práctico, así como la rectificación de los propósitos del ministro de Hacienda que con su proceder digno ha merecido el afianzamiento de la simpatía y confianza de los españoles.

\*\*\*

No se explica. A la par que el ministro de la Gobernación hace pública la decisión del Gobierno de autorizar las propagandas políticas y sociales, los primates del republicanismo se reúnen en uno de los hoteles más lujosos de San Sebastián y coinciden en que la asamblea republicana debe celebrarse en Francia.

¡Ah! ¡Francia! ¡Hay que ver la importancia que da el ser conspirador en país extranjero!

Ahora que en España ya estamos curados de estos desplantes y no nos pagamos de truquitos, y a pesar de lo que después quieran contarnos, sabemos de manera cierta que ¡valiente puñado son tres moscas!

## Por la unión de los monárquicos

Propugnan igualmente en pro de esta unión los más prestigiosos órganos monárquicos «A. B. C.», «El Debate», «La Epoca», «La Vanguardia», de Barcelona, y el mismo «Imparcial» y la inmensa mayoría de diarios provincianos que percataados de la importancia de los presentes momentos, cumplen sus deberes de patriotismo. Todos desde su campo abarcan el mismo problema y defienden el mismo posulado: la unión de los monárquicos.

Justificadísima está la actitud consciente y noble de la prensa monárquica. El debate político que se planteará inmediatamente después de abiertas las Cortes, de puro sabido, es pueril e innecesario recordarlo. Todos sabemos, tenemos el convencimiento de que el debate político que ha de iniciar la labor parlamentaria ha de servir de pretexto a los izquierdistas para extre-

mar la no algarera y dirigir ataques a la Monarquía.

Se produjo constitucionalmente Su Majestad el Rey al aceptar el Gobierno de Dictadura que presidió el cada día más llorado e injuste general Primo de Rivera (q. G. g.)? ¿Le quedaban otros medios políticos abandonado el Poder por el partido liberal para reducirla y oponerse a sus exigencias? ¿La acción política y social de la Dictadura que mereció su aprobación, mereció igualmente la del país? Por lo que concierne a las dos primeras preguntas, para un monárquico la contestación no es dudosa y en lo referente a la tercera, la paz social, la terminación de la campaña de Marruecos y nivelación de los presupuestos entre los beneficios que al ilustre y llorado general debe la Nación, superan con mucho a sus errores que la perfección no es obra

humana, aunque a ella se tienda por instinto. El solo enunciado de lo dicho anteriormente marca y señala de una manera bien definida el camino a seguir por los monárquicos que tienen un deber, deber inexcusable de apoyar con todas sus fuerzas y con todos sus medios a los futuros candidatos que paladinamente en tal sentido se pronuncien, que no cabe la tibieza ni las medias tintas en asunto que tan primordialmente

humana, aunque a ella se tienda por instinto.

El solo enunciado de lo dicho anteriormente marca y señala de una manera bien definida el camino a seguir por los monárquicos que tienen un deber, deber inexcusable de apoyar con todas sus fuerzas y con todos sus medios a los futuros candidatos que paladinamente en tal sentido se pronuncien, que no cabe la tibieza ni las medias tintas en asunto que tan primordialmente

### VULGARIZACIONES PEDAGÓGICAS

## LA ESCUELA POPULAR

En todas las épocas de la historia ha tenido actualidad la lucha entre el pobre y el rico, el oprimido y el oprimido, el que posee los bienes del mundo y el que los desea, porque no lo posee, la lucha de clases en una palabra. Pero en los tiempos actuales en que naciones enteras, como Rusia, se han democratizado de tal forma que por quitar al hombre lo que tiene de burgués le arrancan no pocas veces lo que tiene de noble, se ha recrudecido esta lucha, de la que nadie puede sustraerse.

Si estudiamos la causa primaria de casi todas las desgracias del pueblo, la hallaremos en su incultura y su falta de instrucción hasta la más elemental. La ciencia busca la soledad. La ignorancia busca la masa. El sabio tiene la fuerza de su ciencia. El ignorante, como siente la debilidad de su ignorancia, quiere reforzarla con la de los demás.

Una insigne escritora que durante el siglo pasado estudió con pasión los problemas sociales en sus aspectos más difíciles, decía en una de sus obras: «No veo más remedio para que el capital, el trabajo intelectual y el manual se distribuyan los productos de una mane a equitativa que cultivar la inteligencia del obrero; porque, dígame lo que se diga y hágase lo que se haga, mientras sea bruto le tratarán como tal; será explotado y después de la rebelión como antes y aún más que antes, tendrá hambre.»

El monstruo de la barbarie tiene su guarida en los espíritus ignorantes.

El problema de la instrucción del pueblo preocupó en primer lugar a la Iglesia. Antes de ella la instrucción y educación era un privilegio de clase, reservado a los patricios y nobles. La Iglesia Católica recordando el precepto divino: Enseñad!, durante la Edad Media instituyó escuelas populares en que se daba preferencia a la catequesis, pero se enseñaban además las le-

se discutirá, dando ocasión a demostrar ante el país y fuera del país que los monárquicos somos los más, reduciendo al mínimo la representación republicana, oponiendo a sus ideas nuestras ideas, a sus candidatos nuestros candidatos, cerrando todos los monárquicos en bloque compacto contra el enemigo común.

No pueden en conciencia los monárquicos, ni aun apoyándose en simpatías personales, prestar sus votos a candidatos a fines, en beneficio de los indefinidos y de los contrarios, que los primeros no tendrán independencia para defender aquellos postulados, y los segundos, claramente irán contra los fundamentos sociales que defendemos con la absoluta conformidad de la inmensa mayoría del país, verdad que no han podido negar ni los más obsecados enemigos de la Monarquía.

La hora es solemne y si la invocación al cumplimiento de deberes inexcusables no basta (como decía el otro diario ayer, aunque nos hagan reír sus alharacas, no valen los egoísmos de pueblos), el instinto de conservación, debe soldar a todos los monárquicos para ofrendar al Rey con el sacrificio de sus personales sentimientos y pasiones, la seguridad de su leal colaboración en la obra del resurgir hispano que con tanto afán persigue y debemos secundar cuantos le veneramos con honda admiración, honrada lealtad y sincero afecto.

tras humanas. Papas eminentes son celebrados en los anales de la Historia Eclesiástica como preceptores de niños.

Mas tarde el problema preocupó a otros filántropos. El Renacimiento fué la reacción de las artes y ciencias olvidadas o descuidadas que reanudó el tejido de la historia, pero reservada a las clases media y elevada. El pueblo no quedó favorecido en su instrucción por el noble esfuerzo renacentista.

Y es que la instrucción del pueblo tiene otro aspecto muy distinto. El pueblo lo que necesita es pan. La primera cuestión, el problema más interesante para el trabajador es el sustento. Cuando el saber se convierte en dinero y en pan, entonces el pobre conocerá la necesidad de la instrucción y pedirá escuelas.

Pestalozzi, el gran pedagogo suizo, es considerado como el verdadero padre de la escuela popular. Antes de él, apenas si se cuidaban los

pueblos de procurar otra instrucción que la rudimentaria de saber leer, escribir y cuentas. Después de él, el concepto de la instrucción popular se desarrolló y evolucionó. Y desde la lucha por el analfabetismo se ha llegado hasta abrir las puertas de las universidades a los hijos del pueblo, hasta la fundación de las escuelas de Artes y Oficios, de las escuelas industriales, etc.

Das cosas embruegan al pueblo: el trabajo y el analfabetismo.

El trabajo no deshonra pero puede embutecer y colocar al hombre al nivel de la máquina o del bitito.

El analfabetismo no permite al hombre desplegar las alas de su entendimiento. La ciencia que se basa solo en la propia experimentación es siempre muy pobre. Ve tan poco un solo hombre! La verdadera ciencia no desdena el testimonio ajeno, la experimentación de los que antes que él procuraron lograrla es la base necesaria.

La escuela popular que recibe en sus aulas a los hijos del pueblo y les alecciona para las luchas de la vida, es el verdadero termómetro de los adelantos de un pueblo.

A. BOSCH Y ANGLADA

## CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS

### Su constitución y carácter

Esta institución de carácter económico, social y benéfico, respondió originariamente a una pausable iniciativa de los Presidentes de las entidades económicas de Barcelona, habiéndose efectuado su inauguración oficial el 16 de Abril de 1904.

Ha venido rigiéndose fundamentalmente por sus Estatutos y demás disposiciones reglamentarias: habiendo sido clasificada como de Beneficencia particular, por la Real orden de 22 de Noviembre de 1905, y por las de 26 de Diciembre de 1908 y 8 de Mayo de 1909 fué incluida entre las entidades similares del Instituto Nacional de Previsión. Al dictarse el Real Decreto Ley de 21 Noviembre de 1929, ha solicitado inmediatamente su inclusión en el nuevo régimen de Ahorro popular.—Además, la disposición final 4.ª del propio Decreto establece categórica y expresamente que la CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORRO y su MONTE DE PIEDAD DE LA VIRGEN DE LA ESPERANZA gozarán de los beneficios y condiciones legales de Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Patronato, a todos los efectos.

La Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros tiene por tanto el doble carácter de Caja general de Ahorros popular y el de Caja Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión para todas las provincias de Cataluña y Baleares. Es, además Delegada de la «Caja Central de Crédito Marítimo», y entre los servicios cuya gestión le ha confiado el Es-

tado, figura el relativo al Régimen de subsidio a familias numerosas establecido por Real decreto de 21 de Junio de 1926.

\*\*\*

### Sus finalidades

Como Caja general de Ahorro popular, LA CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS se propone una finalidad general en cuanto al ahorro puro y a sus inversiones, dedicando los productos, después de descontados los gastos de administración, a constituir sus reservas, sanear el activo, estimular a los imponentes y realizar obras sociales y benéficas, admitiendo el ahorro libre y aceptando como imponentes a todas las personas que dentro de las condiciones reglamentarias lo pretenden.

En tal sentido, facilita a todas las clases sociales la práctica del ahorro, desarrollando una actuación: a) Educativa, en cuanto contribuye a difundir y propulsar las virtualidades de los deberes y virtudes sociales, especialmente del ahorro; b) Práctica, merced a sus operaciones de ahorro que realiza y administra en forma gratuita y benéfica con respecto a sus imponentes y con toda la solvencia moral y financiera que requiere aquella administración, y c) Social y Benéfica, por realizar sus inversiones absteniéndose de toda finalidad lucrativa, cimentándolas en una máxima seguridad y garantía financieras, orientándolas hacia efectiuidades de trascendencia social, e incluso, dedicando el excedente disponible de su gestión económica a su Obra social y benéfica realizada por medio de sus diversas Instituciones filiales.

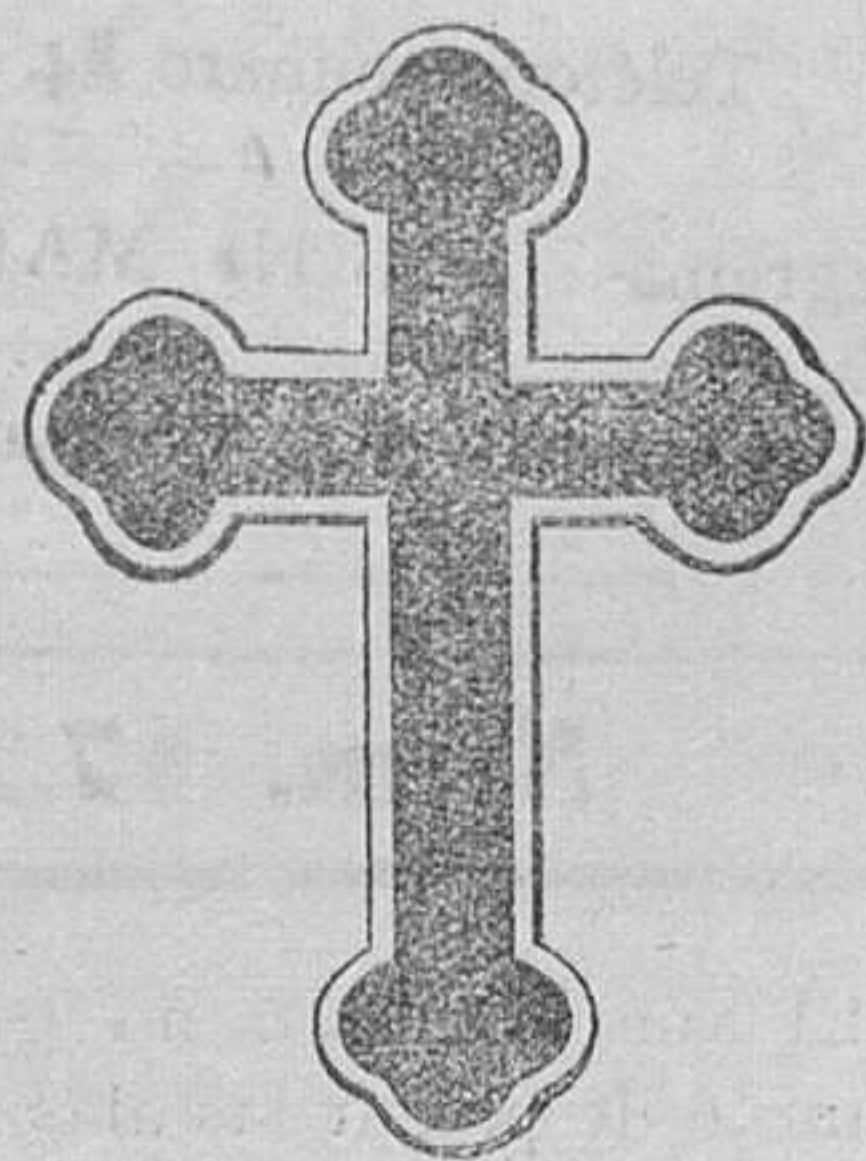
En cuanto es Colaboradora del Instituto Nacional de Previsión, incumbe a la CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS la difusión de la previsión popular, el estímulo de la práctica de las pensiones de retiro y la realización de las operaciones de previsión, así como la gestión de los Seguros Sociales que el Estado confía al Instituto y a sus Cajas Colaboradoras.

Corresponden especialmente a esta Sección el Régimen de Retiro Obrero Obligatorio y el Subsidio de Maternidad, anticipo este del Seguro establecido por Real Decreto Ley de 22 de Marzo de 1929 próximo a implantarse. La Inspección del Retiro Obrero Obligatorio y el «Patronato de Previsión Social de Cataluña y Baleares» son organismos que funcionan con autonomía respecto de la CAJA.

\*\*\*



En el Retiro y organizado por el Centro de Hijos de Madrid se celebró el concurso de belleza para nombrar la Reina de Madrid, resultando elegida Enriqueta Peche, señalada con una cruz en la fotografía



# DON MARCOS MONTAÑÉS MERCADAL

Falleció a los 62 años de edad, a las tres de la tarde del día de ayer,  
habiendo sido confortado con los Auxilios Espirituales

**E. P. D.**

Su desconsolada viuda doña Mercedes Villalonga, hijos, hermanos, sobrinos y demás parientes; al participar a sus amistades tan sensible pérdida les ruegan ténganle presente en sus oraciones.

El entierro tendrá lugar esta tarde a las cuatro y media.

Mahón, 20 Agosto 1930.

Casa mortuoria: **Doctor Orfila, 57.**

No se invita particularmente.

El ilustrísimo y reverendísimo señor Obispo de esta Diócesis se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.

## Sus operaciones

### SECCION DE AHORRO

Las principales son las siguientes:

a) LIBRETAS DE AHORRO A LA VISTA: Pueden ser individuales, indistintas, para Entidades o bajo cláusulas especiales.

Los saldos de las Libretas a la vista, individuales, indistintas o para entidades, devengan el interés anual del 3 por ciento, hasta el límite de 25.000 pesetas. — Se exceptúan las libretas y cuentas de ahorro también a la vista, para Corporaciones públicas, Institutos oficiales religiosos o docentes, Establecimientos y Agrupaciones benéficas, Sindicatos, Cofradías y Pósitos, Fundaciones piadosas, Montepíos o Asociaciones de carácter mutual, cooperativo, cultural o benéfico social, cuyas cantidades devengan el expresado interés por todo su saldo, sea cual fuere su cuantía.

Los reintegros, tratándose de Libretas a la vista, se efectúan en el acto de solicitarse, bastando para el cobro inmediato de las cantidades pedidas, la presentación, por el titular o por persona debidamente autorizada, de la correspondiente Libreta.

Los titulares de estas Libretas pueden utilizarlas para efectuar operaciones de imposición y reintegro en la Oficina Central y en todas sus Sucursales, mediante las condiciones establecidas al efecto. — Pueden también transferir fondos o imposiciones de Libreta a Libreta, aunque sea por orden y cuenta de un tercero, hasta el importe de 500 pesetas al mes por cada titular remitente.

Mediante autorización expresa, para cada caso concreto, de la Dirección General, pueden abrirse Libretas de Ahorro con cláusulas especiales, relativas a disponibilidad de saldos, personas beneficiarias, etc., etc.

b) IMPOSICIONES A PLAZOS: Devengan el interés del 3 y

medio y del 4 por 100, de conformidad con las condiciones reguladoras de esta operación.

c) IMPOSICIONES PREFERENTES DE AHORRO, al 4 por ciento.

d) LIBRETAS DE AHORRO CON PENSIÓN PARA LA VEJEZ.

e) LIBRETAS DE PENSIÓN INMEDIATA O RENTA VITALICIA: Mediante cesión del Capital resultante de las tarifas técnicas del «Instituto Nacional de Previsión», la CAJA satisface al imponente, por mensualidades vencidas, una pensión anual que cobra el beneficiario desde el mes siguiente al que haya realizado la operación hasta el día de su fallecimiento.

f) DEPÓSITOS POPULARES DE AHORRO.

g) LIBRETAS PATRONALES DEL RETIRO OBRERO.

h) SELLOS DE AHORRO POPULAR Y DE PREVISIÓN.

### SECCION DE SEGUROS SOCIALES

a) LIBRETAS DOTALES O DE SEGURO INFANTIL: Cada imposición crea definitivamente un capital a favor del titular de la Libreta y la suma de todos los capitales es el definitivo que aquél percibe al cumplir la edad de 20 a 25 años, según se haya elegido al concertar la operación. El capital dotal no puede exceder de 25.000 pesetas. La operación puede efectuarse a capital abandonado o reservado, de conformidad con las tarifas y demás condiciones vigentes.

b) LIBRETAS PARA ESCOLARES: Son las afectas al régimen especial propio de las Mutualidades Escolares. Tienen como objetivo el Ahorro con interés, la Dote o Seguro infantil y las Pensiones diferidas para la Vejez, las operaciones pueden realizarse mediante entregas en metálico, por modestas que sean, o por medio de sellos de Previsión, que se adhieren a las cartillas facilitadas por la propia CAJA.

### c) LIBRETAS DE PENSIONES DIFERIDAS PARA LA VEJEZ:

Puede iniciarse estableciendo como edad de retiro los 55, 60 ó 65 años. — Al concluirse ésta, el imponente cobra, hasta su fallecimiento, por mensualidades vencidas, la pensión anual que resulta de la suma de las pensiones creadas por todas las imposiciones efectuadas, las que pueden concertarse bajo distintas modalidades.

Las Libretas comprendidas en los tres apartados precedentes están incluídas en el régimen legal y económico del «Instituto Nacional de Previsión» teniendo derecho a las bonificaciones del Estado, con sujeción a las disposiciones vigentes.

### d) RÉGIMEN LEGAL DE RETIRO OBRERO OBLIGATORIO:

Los beneficios de este Seguro abarcan a toda la población asalariada comprendida entre los 16 y 65 años, cuyo haber no exceda de 4.000 pesetas anuales. — Para constituir la pensión de vejez de tales asalariados, el Estado contribuye con una peseta mensual para cada obrero inscrito y el patrono con la cuota de 3 pesetas para cada uno de aquellos. — Para los asalariados comprendidos entre los 16 y los 45 años existe el sistema legal de retiro, al llegar a los 65; para los mayores de 45, se abre una Libreta de capitalización para la ancianidad. — El sistema complementario de mejoras permite a los afiliados, o a un tercero, en su nombre, anticipar la edad del cobro de la pensión, aumentarla o constituir un capital-herencia.

e) SEGURO DE MATERNIDAD: Toda obrera inscrita en el Régimen del Retiro Obrero queda incluída en el Seguro obligatorio de maternidad, con arreglo a las obligaciones y derechos de este régimen.

### AMERICAN BAR

Hoy, Granizado de CAFE  
Horchata de CHUFA  
SE SIRVEN A DOMICILIO

## VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy: Bernardo, doctor, Filiberto, ab., Samuel, profeta, Porfirio, Máximo, cfs., Leovigildo, Cristóbal, mrs., Lucio, Severo, Memnón, mr.

La Misa y oficio divino de hoy es de San Bernardo doctor con rito doble y color blanco.

### CUARENTA HORAS

Durante la Misa de siete en la Iglesia parroquial de Santa María.

SAN BERNARDO, DOCTOR DE LA IGLESIA. — Nació en 1091 en el castillo de Fontaine cerca de Dijón y fué la bendición de su siglo. Su madre lo ofreció a Dios y a María. El jovencito correspondió; humilde, docil, estudioso, se mostraba un prodigio de la divina gracia. A los 20 años se consagró a Dios y abrazó la vida monástica, eligiendo la orden Cisterciense; en el estudio, en la oración y en la penitencia, conservaba una dulzura y una bondad de corazón que cautivaba. Elegido abad, fué llamado a Clarabal e hizo subir aquella abadía al apogeo de la santidad y de la ciencia; setenta monasterios dependían del de Clarabal; tuvo especial devoción a María Santísima y a ella confiaba la conversión de los pecadores; sufrió mucho. Pasaba de Francia a Italia y en todas partes dejaba recuerdos de bendición y normas indestructibles. Ayudó al Papa Inocencio II a la extirpación del cisma de León Pier y fué el alma del concilio de Pisa: escribió muchos libros y luyó de Milán y Venecia para sustraerse al nombramiento de Arzobispo. Murió en 1153 a la edad de 63 años y fué elevado al honor de los altares y colocado en el número de los Padres y Doctores de la Iglesia.

## MANUEL SUCA

COMANDANTE MÉDICO  
MEDICINA Y CIRUGÍA GENERAL  
Consulta de enfermedades de los ojos, corrección de la miopía, hipermetropía, astigmatismo, etc.

DE 11 A 1

SAN FERNANDO, 19

20 25 27 30

## EN BROMA Y NO EN SERIO

### TOQUES DE FABIOL

¡QUÉ HORROR, TENER QUE RÉCTIFICARSE! — La reunión magna de primates republicanos tenía que ser al otro lado del Bidasoa (así nos lo habían dicho), lo que prestaba más carácter a tan trascendental suceso. Pues no señor, ha sido en San Sebastián, precedida de otra de los de la alianza, terminada a las dos de la tarde con un ágape. ¡Pobre fondista!

En la convención (¡qué bien suena esto!) se sintieron federales acordando para después del triunfo que cada cual se las componga como pueda. ¡Esto está que arde! Lo curioso del caso es que los federales no asistieron.

PAELLA SIN CARNE. — Todo estaba preparado. El gran Miguelito Maura a falta de pollo, ofrecía su juventud, Marcelino Domingo prometió la escurridiza anguila, Lerroux el pimiento macoco y Azaña los demás ingredientes, azafrán y especias, pero y... ¡la carne! Faltaba el elemento principal, pero no desconfían de obtenerlo, esperan a que conteste la Unión General de Trabajadores y los socialistas, para ver si la ponen toda en el asador, ya que es sabido que sin carne... ni hay paella ni... actas.

Lo probable es que la U. G. de T. y los socialistas se llamen a andana, a pesar de la asistencia personal de Indalecio Prieto. Lo de pasar la frontera lo consideraron pueril que ya no hay nadie que no esté en el secreto.

¡QUÉ SERÁ DE NOSOTROS? — España está convertida en un tizón ardiente. Al conocer las anteriores noticias, una «ola» (¡Hola!) de calor republicano le ha invadido... y dos columnas y media de prosa de Jacinto, dilecto de los dioses, sirven para que se defina, defina a los demás y aconseje que se esté preparado para presenciar lo que él prepara y que para nadie es un secreto.

¡OH, LAS NEFANDAS Y FUTURAS CORTES! — Parece que la asamblea tratará de ellas que cons-

tituyen para los repúblicos un dilema: ¿Asistencia? ¿Retraimiento? Son partidarios de éste los aspirantes a diputado sin diputado y de los distritos sin diputado y de los primeros, los otros, los que esperan sacar algo del puchero ministerial, aunque no sea más que el tufllo del cocí y el postín de desahogar su verborrea. ¡Lo bien que encuadrarían ellos en un marco de constituyentes! Pero el país no está para retóricas y... ¿qué será ahora de Miguelito Maura que comenzaba a hacer pinitos? ¿Qué de don Niceto y su república conservadora?

TRACA FINAL. — A la reunión de rabadanes en Donostia, ¡no te sorprendas, lector! asistieron carterce señores, representantes de: alianza republicana, partido republicano, radical, socialista, derecha republicana, «Acció Catalana», «Acció republicana de Catalunya», «Estat catalá» y Federación gallega que acabaron anteayer sus deliberaciones con otro banquete en Irún. Es lo que ellos dirían para su capote: «los duelos con pan son menos».

### EL DIABLO COJUELO

## SOCIEDAD GENERAL DE ALUMBRADO

S. A.  
Por acuerdo de la Junta de Gobierno de esta Sociedad, se convoca a Junta general extraordinaria de señores accionistas para el día 25 del actual a las 6 de la tarde y en el domicilio social, Plaza España 30, para tratar y resolver los asuntos que se exponen en el tablón de anuncios del mencionado domicilio.

El derecho de asistencia se acreditará en la forma dispuesta en los artículos 17 y 18 de los vigentes Estatutos.

Mahón 16 Agosto de 1930. — El Presidente de la J. de G., L. La Fuente Vanrell. — El Secretario, Juan Villalonga.

### PARA VENDER

Por no poder atenderla se vendería la tienda de comestibles de la calle San Jaime n.º 25, Mahón. — Informes en la misma. 1-3-1930

CRÓNICA

A nuestros amigos

Expuestas en los tablones de anuncios de todos los Juzgados Municipales de Menorca...

El Ilmo. y Rdm. Obispo Coadjutor

Ayer tarde, y después de permanecer una larga temporada en esta ciudad, salió para Ciudadela el Ilmo. y Rdm. Obispo de Quersones...

Nota necrológica

Después de larga y penosa enfermedad, ayer tarde a las tres y después de recibir los auxilios espirituales...

La muerte del señor Montañés ha sido muy sentida, pues era hombre que sólo granjeó simpatías y aprecio...

El acto del entierro tendrá lugar esta tarde a las cuatro y media, siendo conducido el cadáver desde la casa mortuoria...

Descanse en la paz del Señor el alma del finado y reciba su atribulada viuda doña Mercedes Villalonga...

De viaje

A bordo del «Rey Jaime II» embarcaron ayer para Barcelona el Administrador de Correos de Figueras...

Fiestas en Ferrerías

El próximo domingo celebra sus fiestas patronales en honor de San Bartolomé el simpático pueblo de Ferrerías...

Se celebran grandes fiestas religiosas por el celoso y culto Ecónomo de aquella Parroquia...

Para dar carácter más típico a las fiestas, se celebrará como es costumbre, la tradicional y típica colcada...

El programa de festejos en general es sumamente atrayente y con-

tribuirá a que se vean muy animadas las fiestas el hecho de que el presente año se celebran en domingo.

Denuncia

Por la Guardia Civil del puesto de Alayor, ha sido denunciado un vecino de San Luis, por conducir un carro careciendo de tablilla de matrícula...

Movimiento demográfico

DEFUNCIONES

Día 20 de Agosto. — Marcos Montañés Mercadal, de 62 años, casado con Mercedes Villalonga...

NOTICIAS MARITIMAS

Con 66 pasajeros, correspondencia y 14 toneladas de carga, ayer a la hora de itinerario zarpó para Barcelona el vapor correo «Rey Jaime II»...

A bordo de dicho buque fueron embarcadas 73 jaulas con aves, 20 jaulas con huevos, 18 cajas con queso, 4 cajas con langostas...

—Ayer tarde zarpó para Palamós con cargamento de maíz, el motovelero «Arnaldo Oliver».

—Nueva York 16. — Comunican de Sura a la Associated Press que el capitán del vapor neozelandés «Tahiti» ha lanzado un mensaje por T. S. H. diciendo que a las 12'20 todos los pasajeros...

que marchaba cargado de bocoyes de aceite, se desplazó de la pista yendo a caer a la cueta volcando al mismo tiempo.

El conductor del vehículo fué cogido debajo del coche y resultó inuerto. Se llamaba Manuel Sanz y su hermano José que le acompañaba quedó herido de gravedad.

Los dos eran naturales y vecinos del pueblo de Albalate.

El viernes celebrará Consejo

El primer Consejo después de la crisis originada por la dimisión del ministro de Hacienda señor Argüelles se celebrará el viernes.

Al regresar de Santander el nuevo ministro de Hacienda señor Wais dará a la prensa una nota para informar al país de la situación económica de España.

Infructuosas tentativas de los periodistas

Los reporteros han tratado de abordar al ministro de Hacienda señor Wais y al nuevo ministro señor Rodríguez Viguri, quienes se han abstenido de todo comentario...

DEL EXTRANJERO

La rebelión en la India

Londres. — Las noticias de la India dicen que en la frontera Noroeste las tribus se muestran en abierta rebelión.

La actitud rebelde de los indígenas preocupa seriamente a los círculos oficiales.

En Peshawar se han concentrado veinte batallones de Infantería, dos regimientos de a caballo, 25 baterías, numerosos aviones y carros de combate.

Madrid 20 a las 4.

El Presidente y los ministros a Santander

Esta noche en el expreso y ocupando el Breack de Obras Públicas marcharon a Santander el Presidente del Gobierno general Berenguer y los ministros de Hacienda señor Wais, de Economía señor Rodríguez Viguri y de Estado duque de Alba.

Los viajeros fueron acompañados hasta la estación de San Rafael por el ministro de Gracia y Justicia señor Estrada.

En la estación de Madrid fueron despedidos el Presidente y los ministros por los restantes ministros, autoridades y alto personal de los Ministerios.

El general Berenguer regresará el viernes

El Presidente conde de Xauen regresará el viernes en las primeras horas de la mañana para presidir el Consejo de ministros que en dicho día ha de celebrarse.

De Ejército. — Fué aprobado el expediente de autorización para contratar con una sociedad inglesa el transporte desde Wardew al puerto de Cartagena de dos cañones de 38 centímetros...

Fué aprobado el Real Decreto proponiendo la modificación del Reglamento de Reclutamiento reduciendo la permanencia en filas a un año y estableciendo el cupo de filas de instrucción.

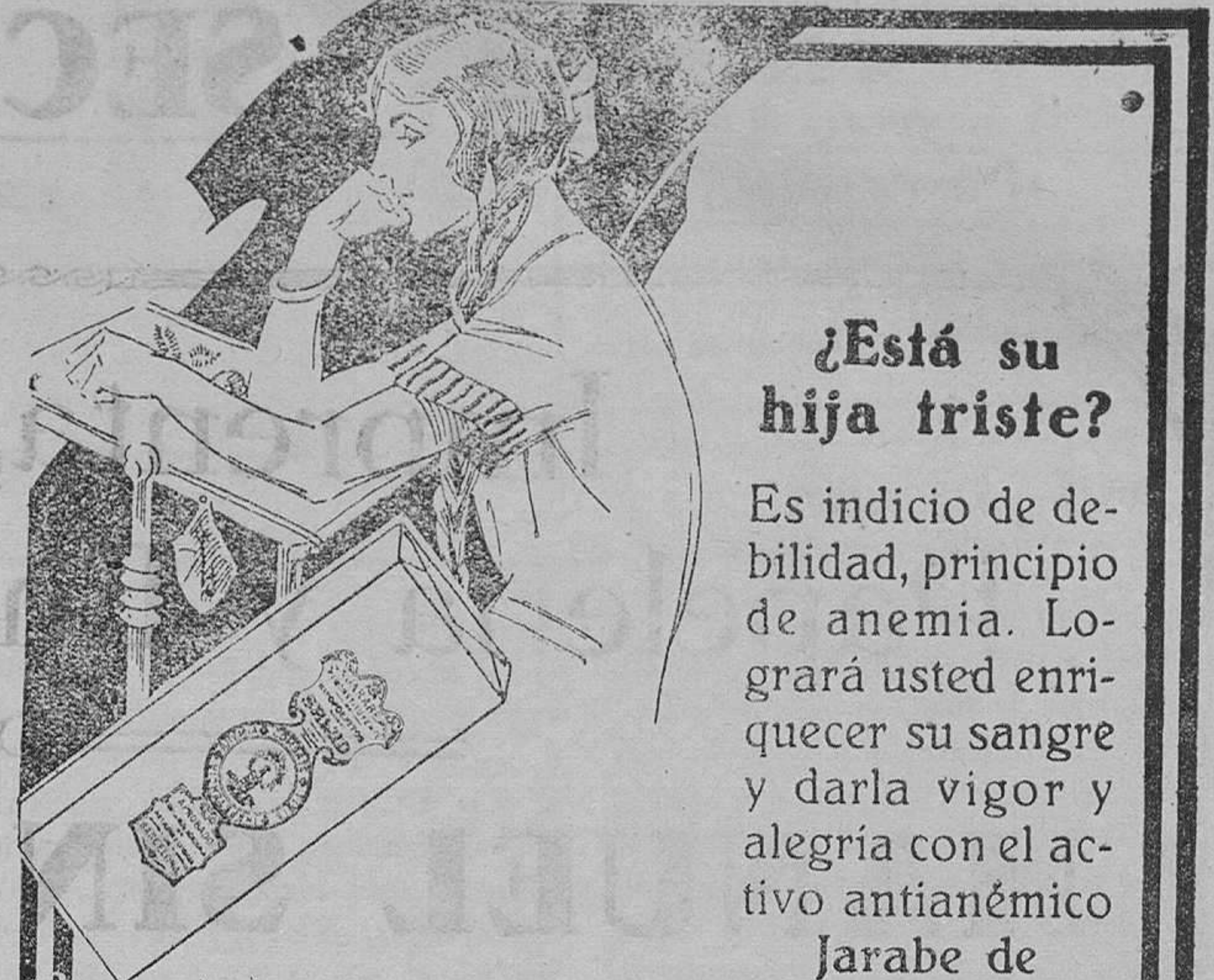
Avión correo con averías

El Delegado del Alto Comisario en Cabo Juby comunica que el avión correo francés que salió por la mañana a primera hora con rumbo Sur ha aterrizado a diez kilómetros de Villa Cisneros por avería en el motor.

Reparada la avería, el avión postal se elevó sin novedad continuando viaje hacia el punto de destino.

Desgraciado accidente

De Zaragoza dicen que en la carretera de Cariñena un camión



¿Está su hija triste?

Es indicio de debilidad, principio de anemia. Logrará usted enriquecer su sangre y darla vigor y alegría con el activo antianémico Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones.

Después del Consejo volverá el Presidente a Santander hasta el día 27, en cuyo día regresará a Madrid para marchar después a San Sebastián donde permanecerá varios días.

Los ministros de Hacienda y Economía

Los ministros señores Wais y Rodríguez Viguri regresarán mañana a Madrid después de jurar sus cargos en el Palacio de la Magdalena y ante el Monarca.

El mismo jueves tomarán posesión de sus respectivas carteras.

El señor Argüelles

Ha quedado en Madrid el ex ministro señor Argüelles, quien esperará la llegada del señor Wais para posesionarle.

Después de haber dado posesión a su sucesor, el señor Argüelles marchará nuevamente a una playa del Norte para reanudar el verano.

Se irá a las elecciones

Parece ser que en la reunión que tuvieron los ministros originada por la dimisión del ministro de Hacienda se volvió a tratar de la cuestión de las elecciones.

Se ratificó el acuerdo de ir a las Cortes lo más rápidamente que las circunstancias aconsejen.

Las operaciones del Censo aplazadas

Se ha acordado aplazar las operaciones del Censo electoral por veinte días para conceder mayor

plazo a las reclamaciones de inclusiones y exclusiones.

En el Consejo de las Cortes, el Presidente del Gobierno aconsejará a la Corona amplias consultas de políticos.

Consultas de la Corona

Parece que cuando sea llegado el momento de la firma de la convocatoria de las Cortes, el Presidente del Gobierno aconsejará a la Corona amplias consultas de políticos.

El Infante Don Jaime y el autogiro Cierva

Nos dicen de Santander que Su Alteza el Infante Don Jaime visitó en el aeródromo de Alberita el autogiro Cierva.

El Infante montó en el aparato acompañado del inventor señor la Cierva, efectuando algunas evoluciones, volando largo rato sobre el Sardinero y Palacio de la Magdalena. El vuelo y lo mismo las operaciones de despegue y aterrizaje fueron felices y sorprendentes.

S. A. se maravilló del estupendo funcionamiento del autogiro y al desembarcar satisfechísimo abrazó al ingeniero señor de la Cierva.

DEL EXTRANJERO

Noticia de Roma

Roma. — El Cardenal Pacelli ha negado que el Vaticano favorezca la restauración de los Hapsburgos.

PRENSA ASOCIADA

GABINETE OPTÁLMICO DE LOS MÉDICOS OCULISTAS

DON LORENZO PONS MARQUÉS

Premiado por la Real Academia Nacional de Medicina y Académico correspondiente de la misma

DON LORENZO PONS TORTELLA

Ex-Interno de Oftalmología del Hospital Clínico de Barcelona

CONSULTA: De 12 a 1, de 3 a 4 y horas convenientes.

SAN FERNANDO, 34

Gratis para los pobres, en el Dispensario Oftalmológico Municipal. 3-6

Conferencias telegráficas

SERVICIO ESPECIAL DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID

Madrid 19 a las 18.

Consejo de ministros

El Gobierno quedó reunido en la Presidencia celebrando Consejo, presidiendo el general Berenguer.

Los consejeros no hicieron manifestaciones a su entrada limitándose a decir que el principal objeto de la reunión era para tratar de la dimisión del ministro de Hacienda.

Terminó la reunión del Gobierno a las dos de la tarde.

Pequeña combinación ministerial

Al salir de la Presidencia el general Berenguer habló con los periodistas.

Dijo que en la reunión se trató de la dimisión del ministro de Hacienda señor Argüelles que había sido aceptada, sustituyéndose en el desempeño de su cartera el actual de Economía señor Wais y pasando a este departamento el señor Rodríguez Viguri.

Esta tarde, dijimos el general Berenguer, machamos a Santander para jurar los ministros de Hacienda y Economía y regresaremos mañana por la noche para que se posesionen de sus cargos.

El jueves celebraremos Consejo, cuya finalidad será un cambio de impresiones con el nuevo ministro para marcar el rumbo con el fin de salvar nuestra moneda.

Nota oficiosa

De la reunión del Gobierno en Consejo nos ha sido facilitada nota oficiosa que dice lo siguiente:

El Presidente general Berenguer informó a los consejeros de la dimisión con carácter irrevocable presentada por el ministro de Hacienda señor Argüelles fundando su actitud en el problema de los cambios.

El señor Argüelles creyó inexcusable dejar en libertad al Gobierno resultando inútiles todas las gestiones realizadas para disuadirle.

Acordó el Consejo lamentando mucho la actitud del señor Argüelles, que el Presidente diera conocimiento a S. M. el Rey de la dimisión proponiéndole el sustituto.

932 EL SACRIFICIO DE UN ANGEL

—No: lo más que podría suceder es que se fuese con los indios del Amazonas y que aprendiese a cazar pumas, jaguares y cocodrilos.

—Yo... que se lo lleve otro, señorito. Lo que es yo, no... Si me obligaran a llevarme, mejor me lo dejaría en tierra, aunque se perdiera por ahí, porque al fin estaría en España y aquí viven todos los golfos que andan sueltos y libres por Madrid, que es lo que a éste le gustaría: la vida de golfo; aunque como tampoco quiere trabajar, sino estar de panza al sol todo el día y robar lo que ha de comer, en Madrid no es fácil encontrar patatas y lechugas y zanahorias y guisantes como en el campo, y lo que se encuentra son relojes y pañuelos y carteras y cárcel y presidio.

—Yo lavo mis manos, —dijo Rafael.—Si se queda, no he de acordarme de él lo más mínimo, porque ni me toca nada, ni merece interés alguno un salvajito semejante.

Su madre puede endosárselo a su padre, que según parece está en muy buena posición.

—¡Oh! ¿Qué estás diciendo?

—Digo la verdad. Que se haga de él cargo su padre, si alguien ha de regenerarle; por mi parte no he de acordarme de él más que de un perro callejero; ni aun lo que de mis perros.

Conque... amigo Benjamín, que le vaya bien por América y entiéndase usted con doña Raquel para eso del chico.

Conmigo no hay que contar para nada.

Y dicho esto, Rafael salió del despacho, dejando en él a los tres.

BIBLIOTECA DE EL BIEN PUBLICO 929

angustia, porque veía en aquel niño la reproducción exacta de lo que debió ser su padre a su edad, como prólogo de lo que debía ser después andando el tiempo.

\*\*\*

Luego preguntó a Benjamín:

—Y ¿qué dice usted de embarcarse? ¿Quién va a embarcarse?

—Nosotros, señorita. Nos vamos al Brasil de emigrantes, y como éste no es hijo nuestro y nadie sabe lo que puede pasar, no queremos cargar con la responsabilidad de lo que suceda, y dijimos, pues... puesto que tiene sus padres, que ellos lo recojan y...

—Ya le he dicho a usted, Benjamín, que yo no tengo que ver nada con ese niñaco.

Si su madre quiere tenerle consigo, yo no me opongo, aunque... más le valiera que se lo llevara la trampa en mar o tierra, porque eso será que está por civilizar.

—Como que, mire usted, don Rafael, a estas fechas no sabe todavía ni la O.

No ha querido ir a la escuela; va por el pueblo medio desnudo, en mangas de camisa, con un pantalón roto y unas alpargatas y un sombrero, robando patatas en las huertas para asarlas y comer, y lechugas y guisantes y fruta, unas veces llevando un pie de paliza de un guarda y otras quedando detenido en la cárcel por haberle

TEATRO PRINCIPAL

Sábado día 23 Agosto. — A las diez noche

GRAN BALLE

Señoras, gratis Plateas y principales, 2'00 Segundos, 1'00 Entrada, 0'70

Por la ORQUESTINA DEL PRINCIPAL

REANUDACIÓN DE LAS SESIONES DE CINE

Domingo 24 Agosto. — Dos sesiones. — Con el Quinteto Beltrán

La colosal película

LA QUIMERA DE ORO

Por el gran CHARLOT

1 tarde. — Plat. y princ., 2'50; Seg., 1'50; But., 0'65; Ent., 0'40.

9'45 noche. — Plat. y princ., 1'50; Seg., 1'00; But., 0'50; Ent., 0'35.

Pronto: DIOS VAYOS.

# SECCIÓN DE ANUNCIOS

## Imprenta, Librería, Papelería y Encuadernaciones

DE

### MANUEL SINTES ROTGER

DESPACHO: Plaza del Príncipe, 17 — TALLERES: Rampa Abundancia, 30  
Teléfono número 84

Impresiones de todas clases para el comercio y artísticas

Impresión de carteles de espectáculos y publicidad

Impresiones en relieve, en negro y colores, última novedad

Artículos de escritorio, alta novedad, y libros para contabilidad y comercio

Secciones especiales de librería y papelería

Sección especial para impresos de lujo, acciones, cheques, etcétera

Tarjetas de visita, carnets, participaciones boda, etc.

Plumas estilográficas, de oro garantizado, marcas

“WATERMANN”  
— Y —  
“PELIKAN”

## Balneario “Vichy Catalán”

Caldas de Malavella (Contiguo estación ferrocarril)  
TEMPORADA DE 15 DE MAYO A 31 OCTUBRE

Aguas termales, bicarbonatadas, alcalinas, liticas, sódicas  
Enfermedades del aparato digestivo. — Hígado. — Artrismo en sus múltiples manifestaciones. — Diabetes. — Glucosuria. — Consolidación de fracturas.

Establecimiento rodeado de frondosos parques. — Habitaciones con agua corriente, grandes, cómodas y ventiladas. — Comedores y café espaciosos, salones para fiestas. — Capilla. — Alumbrado eléctrico. — Campos para tenis y otros deportes. — Garage. — Centro de excursiones para la Costa Brava y estribaciones del Montseny. — Autos de alquiler. — Teléfono.

Administración: RAMBLA DE LAS FLORES, 18. — BARCELONA.

## Compañía Trasatlántica

SERVICIOS DEL MES DE AGOSTO DE 1930

Línea del Cantábrico a Cuba-México

El vapor «Alfonso XIII» saldrá de Bilbao y Santander el 16 de Agosto, de Gijón el 17 y de Coruña el 18, para Habana y Veracruz, escalando en New-York al regreso.

Próxima salida el 11 de Septiembre.

Línea del Mediterráneo al Brasil-Plata

El vapor «Infanta Isabel de Borbón» saldrá de Barcelona el 5 de Agosto, de Almería y Málaga el 6 y de Cádiz el 8, para Santa Cruz de Tenerife, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Próxima salida el 5 de Septiembre.

Línea del Mediterráneo a New-York-Cuba

El vapor «Buenos Aires» saldrá de Barcelona y Tarragona el 2 de Agosto, de Valencia el 3, de Alicante el 4, de Málaga el 5, de Cádiz el 7 y de Vigo el 9 para New-York y Habana.

Próxima salida el 26 Septiembre.

Línea del Mediterráneo a Cuba - New-York

El vapor «Antonio López» saldrá de Barcelona y Tarragona el 17 de Agosto, de Valencia el 18, de Alicante el 19, de Málaga el 20 y de

Cádiz el 22, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Santiago de Cuba, Habana y New-York.

El vapor «Juan Sebastián Elcano» saldrá de Barcelona y Tarragona el 31 de Agosto, de Valencia el 1 Septiembre, de Alicante el 2, de Málaga el 3 y de Cádiz el 5 para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Plata, Santiago de Cuba, Habana y New-York.

Próxima salida el 8 de Octubre

Línea del Mediterráneo a Puerto Rico, Venezuela y Colombia

El vapor «Marqués de Comillas» saldrá de Barcelona el 14 Agosto, de Valencia el 15, de Málaga el 16 y de Cádiz el 18, para Las Palmas, San Juan de Puerto Rico, La Guayra, Puerto Cabello, Curaçao, Puerto Colombia y Cristóbal, al regreso en Santo Domingo.

Próxima salida el 9 Septiembre.

Línea de Fernando Póo

El vapor «Legazpi» saldrá de Barcelona el 15 de Agosto, de Valencia el 16, de Alicante el 17 y de Cádiz el 20, para Arrecife, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Río de Oro, Monrovia y Santa Isabel (Fernando Póo).

Próxima salida el 15 Septiembre.

Servicio tipo Gran Hotel.—T. S. H.—Radiotelefonía. — Capilla, Orquesta, etc.

Las comodidades y trato de que disfruta el pasaje se mantienen a la altura tradicional de la Compañía.

También tiene establecida esta Compañía una red de servicios combinados para los principales puertos del mundo servidos por líneas regulares.

Para informes en las oficinas de la Compañía: PLAZA DE MEDINACELL, 8, BARCELONA, y en la Agencia en Mahón, DON JUAN F. TALTAVULL, Infanta 24.

930 EL SACRIFICIO DE UN ANOEL

él abierto al guarda la cabeza de una pedrada. ¡Es insufrible!

—Sí... ¡Es una alhaja el chiquillo!—exclamó Rafael.

—Le digo a usted que es un compromiso andando: y lo que es como siga así va a acabar mal este muchacho señorita Raquel.

—Nada se perdería con que un día le tumbaran de una perdigonada o que se lo comieran los perros.

—¡Oh! ¡Qué horror! ¡Qué cosas dices!—exclamó Raquel.

—Lo digo por su bien.

—Sí... ya se conoce.

—¡Qué! ¿Preferirías que le mandaran a presidio o que le dieran garrote?—dijo Rafael.—¿No vale más saber que se ha caído al mar o que se lo han comido los salvajes, antes que eso?

—Si tú quisieras...

—¿Yo? ¿Qué?...

—Se le podría poner a pensión.

—¿A pensión? ¿Para que te lo devolvieran a los ocho días diciéndote que no podrían hacer carrera con él?

Eso... si hubiera, como en mi tiempo, Toribios. Allí sí que le pondrían como nuevo, y o reventaba o se salía por el aro. Pero hoy, ¿dónde?

—En los Escolapios, dijo Raquel.

—En los Escolapios ya no pegan como en mis tiempos, y si pegan es algún cachete, y lo que necesita un niño así es que le rompan una vara diaria en las costillas.

BIBLIOTECA DE «EL BIEN PÚBLICO» 931

Mientras hablaba Rafael, mirábase Rogelio con las cejas arqueadas como acentos circunflejos, la nariz arrugada, remangado el labio superior y enseñando los dientes como un chacal.

Era la estampa de la bestia humana embriónica que o acaba en una reyerta o cae de cabeza, tarde o temprano, en el patíbulo o en presidio.

—¡Mira... mira qué caracha!—exclamó Rafael, fijando la atención en el igorrote.—Está respirando odio a todo el que trate de corregirle; parece capaz de asesinar. Este chico para que tiene sangre de asesino en las venas.

Raquel quedóse mirando tan estupefacta que se delataba a sí misma con aquella expresión de su semblante.

—Sí, sí,—añadió Rafael.—No sé quién es su padre; pero parece engendrado en un presidio.

Creo que Dios le haría un gran beneficio si se lo llevase.

—Y ¿por qué? No sabemos si sus instintos serán perversos. No ha recibido educación ni nadie se ha cuidado de dársela...

—En fin, señorita, lo que es nosotros, no nos lo llevamos... francamente,—dijo Benjamín.—Conque, usted haga lo que quiera; métele en un colegio, en la cárcel, en el demonio... pero lo que es llevarle a América...

## Pelikanol



la pasta blanca para oficina y uso particular

De venta en las buenas papelerías

Véndese en la Librería de Manuel Sintes Rotger, Plaza del Príncipe 17, Mahón

## Obra importantísima y amena ESPAÑA (GEOGRAFIA ILUSTRADA)

Texto de don Vicente Vera, Doctor en Ciencias, Bibliotecario perpetuo de la Real Sociedad Geográfica

La obra más completa, más detallada y más actual que existe en su género.

Contiene estadísticas completas, las más recientes, interesante texto y en la parte ilustrada se incluyen los mapas y planos más modernos, varios de ellos en colores, todo completamente al día.

Se publica un cuaderno semanal de 16 páginas con un mapa en colores y dos láminas, constando toda la obra de 18 cuadernos, al precio de 1,50 ptas. el cuaderno.

Esta interesantísima obra se vende en la Librería de MANUEL SINTES ROTGER, Plaza del Príncipe 17, Mahón.

Imprenta de M. Sintes Rotger - Mahón